



روزنامه سیاسی ،اقتصادی ،فرهنگی ، اجتماعی ، ورزشی صبح ایران **www.sharghnewsaper.ir**- پست الکترونیکی: **Info@sharghnewsaper.ir**
صاحب امتیاز و مدیر مسئول : مهدی رحمانیان
نشانی : تهران، خیابان آفریقا ، بلوار گلشهر ، پلاک ۴۶
تحریریه: ۳۳-۲۲۰۳۸۰۲۴
شماره: ۲۲۰۳۴۵۱۵
سازمان آگهی ها : ۲۲۰۵۷۰۹۰ (۲۰خط)-نظارت بر توزیع : ۶۶۹۵۸۶۱۰
امور مشترکین- تلفن : ۲۰-۶۶۹۷۱۱۱۹،
شماره: ۶۶۴۰۴۱۶۵
امور فنی ، آتلیه و لیتوگرافی: روزنامه شرق- چاپ : اقتست

## راه‌نمای امروز

<b>تلویزیون امروز</b>		
سریال روشناسی‌های شهر	دو	۱۳/۰۰
سریال مرگ در سکوت	دو	۱۶/۰۰
سریال خانواده در دام	پنج	۱۹/۰۰
سینمای دیگر	دو	۲۱/۰۰
سریال روزهای به یادماندنی	یک	۲۲/۰۰
آوای ایرانی	چهار	۲۲/۱۵
سریال اولتیمو	پنج	۲۳/۰۰

## سینمای امروز

**آتش بس (تهمینته میدانی)**

آفریقا – ایران – عصر جدید ۲ – پارس ۱ – آسیا گلریز ۱ – بهمن ۲ – جوان ۲ – قیام – پیروزی – المپیا سپیده ۱ – شاهد – ماندانا – پایتخت – فرهنگ ملت – ناهید – ایران ۱

**باغ های کندولسو (ایرج کریمی)**

فرهنگ ۲– فلسطین ۲– سپیده ۲

**چند می گیری گریه کنی**

استقلال- بلوار – آستانرا – بهمن ۱– مرکزی ۱ دهکده – سروش – تهران ۱ – پیوند – گلریز ۲ کانون – شیرین – پیام

**به آهستگی (مازای میری)**

عصر جدید۱ – صحرا – شهر تاشا – فرهنگ ۱

**اندواج به سبک ایرانی**

قدس – ایران ۳ – فلسطین ۱ – مرکزی ۲ – جی ۱ میلاد – جوان ۱

**شغال**

فلسطین ۳ – تهران ۲ – رودکی – مرکزی ۳ – شاهد فردوسی – اروپا – سعدی – جی ۲ – فرخ

**انتخاب**

کارون – جمهوری

## تجسمی امروز

<b>نمایشگاه نقاشی اردشیر محمص</b>
گالری هما- ۲۲۰۵۵۶۲۹
<b>نمایشگاه نقاشی کوروش شیشه گران</b>
نگارخانه خاک- ۲۲۶۰۵۴۶۵
<b>نمایشگاه نقاشی علی رضا</b>
نگارخانه اثر- ۸۸۳۲۶۶۹۹
<b>نمایشگاه نقاشی گروهی</b>
نگارخانه آنتشارد- ۸۸۸۴۵۷۲
<b>نمایشگاه ناهید مدنی</b>
نگارخانه بنفشه- ۸۸۰۳۴۴۲۷
<b>نمایشگاه گروهی هنرهای عشایری</b>
نگارخانه پاسارگاد- ۲۲۵۴۰۴۰۷
<b>نمایشگاه نقاشی محبوبه کمی پور</b>
نگارخانه ثروت- ۸۸۷۹۸۷۰۷
<b>نمایشگاه گروهی نقاشی</b>
نگارخانه دریابگی- ۸۸۰۸۳۳۲۷
<b>نمایشگاه گروهی نقاشی – گرافیک</b>
نگارخانه شاهد - ۶۶۹۶۶۲۶
<b>نمایشگاه طراحی- نقاشی</b>
نگارخانه کمال الدین بهزاد- ۸۸۹۶۰۴۵۳
<b>نمایشگاه نقاشی گروهی</b>
نگارخانه نوا- ۲۲۰۴۷۷۸۹



سال سوم ■ شماره ۷۸۱ ■دوشنبه ۲۲ خرداد ۱۳۸۵ ■ ۱۵ جمادی الاول ۱۴۲۷ ■ ۱۲ ژوئن ۲۰۰۶

# فرهنگی

## ماموریت جغفری جلوه برای مجیدی، شفق و درویش



سیینما در انتخابات مجمع از هرگونه شائبه نفوذ قدرت مصون و محفوظ باشند . در این نشست جمعی از اهالی سینما به طرح نظرات و دلایل بروز اختلافات در مجموعه خانه سینما شدند . به گفته آنان ،

وجود برخی ابهامات در اساسنامه خانه سینما منجر به به وجود آمدن این فضا شده است . جغفری جلوه در این نشست همچنین گفت : تحول اقتصادی در سینما بدون ایجاد یک امنیت فرهنگی و یک آرامش روانی در نزد مخاطبان اصلی بدون آن و نیز دستور جلسه مجمع را تعیین و پیشنهاد کند . این کمیته شامل «مجید مجیدی» ، «ناصر شفق» و «احمدرضا درویش» عهده‌دار امور فوق به خصوص برگزاری مجمع عمومی و دیگر مسائل مرتبط با خانه سینما تا تشکیل مجمع خواهد بود . «علیرضا رضاده» نیز به نمایندگی از معاونت امور سینمایی و بدون حق رای در تشکیل جلسات این گروه مشارکت و نظارت خواهد داشت . همه اعضای جلسه هرگونه همراهی و همکاری با کمیته را وظیفه اخلاقی و قانونی خود تلقی کرده و از انجام و یا اظهار هرگونه امر مناقشه برانگیز که می تواند به همکاری در جامعه سینمای کشور لطمه وارد کند ، پرهیز خواهند کرد . «محمدرضا جعفری جلوه» معاون امور سینمایی وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی نیز در این نشست اعلام کرد که پس از ارائه پیشنهاد این گروه برای تشکیل مجمع کمیته دیگری را نیز برای نظارت بر حسن برگزاری مجمع و انتخابات معرفی می کند تا نمایندگان خانه

## حکایت فیلمسازی در مملکت ما

حسین یاغجی : بهروز افخمی چند روز قبل در مراسم تقدیر از فیلم‌های کوتاه برگزیده سال ۸۴ نظراتی پیرامون ساخت فیلم کوتاه ارائه داده است که توجه به این نظرات می‌تواند تکلیف بسیاری از آثاری که با نام فیلم کوتاه و بلند ساخته می‌شوند را مشخص کند . افخمی گفته : «علاق من به سینمای حرفه‌ای و داستانی بر اساس سینمایی است که صنعت محسوب می‌شود . رسالت سینما پرکردن اوقات فراغت مخاطبان است و اگر کارگردانی ضمن انجام این وظیفه به مضمون هنری پردرزد ، قابلیت و توانایی خود را نشان داده است والا سینما در حالت عام جنبه تفریحی دارد .» او جنبه‌های ساخت فیلم کوتاه را پررشمده و گفته : «فیلمساز این عرصه باید شرایط سختی را تحمل کند ، ریاضت بکشد و منتظر بماند که تهیه‌کننده‌ای پیدا شود تا سرمایه‌اش را بی محابا به پای او بریزد و در نهایت بداند که موفقیت فیلم به شانس او بستگی دارد .» افخمی معتقد است : «فیلم کوتاه به دلیل مدت‌زمان کوتاهش همیشه با مشکل تجاری روبرو به‌است و طبیعی است که نتواند خیلی مطرح شود بنابراین از مهجور ماندن فیلم کوتاه نباید شکایت داشت .»در شرایط امروز فیلمسازی در ایران اشاره به جنبه تجارتی یک فیلم در شمار امورات عرضی آن قرار می‌گیرد و در حد یک ژست هنری پایین آمده‌است . کارگردانی که برای فروش فیلمش تلاش می‌کند در واقع در پی کسب یک ژست است وگرنه هم خورد او و هم تهیه‌کننده‌اش می‌دانند که با وجود این همه سوسید و تبصره ، فروش یا عدم فروش فیلم ، تاثیری در آینده شغلی آنها ندارد . ضرب‌المثل معروفی در سینمای ایران وجود دارد که می‌گوید : «اگر قرار بود تهیه‌کنندگان سینما به واسطه «فروختن» فیلم‌هایشان به زندان بیفتند ، اکنون در زندان‌ها جای سوزن انداختن نبود .»این درحالی است که بخش اعظمی از تاریخ

## ابوالحسن نجفی و وظیفه ادبیات

مهدی بزدنی خرم : ابوالحسن نجفی کتاب «وظیفه ادبیات» را بعد از سال‌ها تجدید چاپ می‌کند . نجفی این کتاب را در اواسط دهه پنجاه ترجمه و منتشر کرد . در این کتاب آرای بسیاری از نویسندگان مطرح آن سال‌ها در باب «تعهد ادبی» کنار هم قرار گرفته بود و همین امر باعث شد تا اثر به یکی از بحث برانگیزترین کتاب های نظری آن روزگار تبدیل شود . در این کتاب علاوه بر نظریات چندی از موافقان نمونه تعهد چپ ادبی در کنار نگاه های نویسندگانی آمده بود که به این مفهوم فرآگیر حمله کرده و از آن انتقاد کرده بودند . . . این کتاب در سال های بعد از انقلاب هم تجدیدچاپ شده و حالا استاد نجفی آن را دوباره ترجمه و ویرایش و آماده چاپ کرده است . نجفی همچنین به ایسا گفته که آثار فراوانی را آماده تجدید چاپ دارد اما قصد دارد پس از ویرایش مجدد و به‌روزکردن زبان ترجمه آنها ، این کتاب‌ها را به چاپ بپردازد . ابوالحسن نجفی از جمله‌هایشان به تحقیقاتی است که تاثیر فراوانی بر مترجمان و نویسندگان هم‌دوره و با بعد از خود گذاشته‌اند . او به سال



سال سوم ■ شماره ۷۸۱ ■دوشنبه ۲۲ خرداد ۱۳۸۵ ■ ۱۵ جمادی الاول ۱۴۲۷ ■ ۱۲ ژوئن ۲۰۰۶

آبادان	+۳۲+۴۶	بیرجند	+۱۸+۳۲	سنندج	+۱۳+۳۳	همدان	+۱۳+۳۵
اراک	+۱۵+۳۶	تهران	+۲۰+۳۷	شهرکرد	+۱۵+۳۵	پاسوج	+۲۰+۳۵
اردبیل	+۱۴+۲۶	تبریز	+۱۴+۳۱	شیراز	+۲۲+۳۷	یزد	+۲۰+۳۶
ارومیه	+۱۲+۳۱	خرم‌آباد	+۱۸+۳۸	قزوین	+۱۶+۳۱	دبی	+۳۷+۴۵
اصفهان	+۱۸+۳۶	رشت	+۲۱+۲۸	کرمان	+۱۷+۳۰	نجف	+۳۲+۳۹
اهواز	+۳۰+۳۸	زاهدان	+۲۰+۳۱	کرمانشاه	+۱۴+۳۵	مکه	+۳۱+۳۴
ایلام	+۲۱+۳۶	زنجان	+۱۳+۳۳	کاشان	+۲۰+۴۰	مدینه	+۳۰+۳۸
بجنورد	+۲۰+۳۴	زابل	+۲۶+۳۸	کیش	+۳۱+۳۷	لندن	+۱۸+۴۵
بندرعباس	+۲۹+۴۴	ساری	+۲۲+۲۹	گرگان	+۲۱+۴۲	پاریس	+۱۹+۲۷
بوشهر	+۳۳+۳۵	سمنان	+۱۸+۳۶	مشهد	+۲۰+۳۳	استانبول	+۲۰+۳۰

تهران : اذان ظهر ۴ :۱۲ اذان مغرب ۱۹:۰۴ اذان صبح ۰۲ :۳

## هشت دست، ایران

**سیدعلی میرفلاح**



کرگدن نامه

به حسین یاغجی عرض کردم: «صبر کن ببینیم نتیجه بازی ایران و مکزیک چه می‌شود، بعد من شورای قلندران را برگزار کنم ، ببینم پیرمردان چه می‌گویند .» گفت : «منی توانم صبر کنم . کار روزنامه دیر می‌شود . فوق فوقش صفحه یک را نگه داریم برای بعد از بازی . ولی بقیه صفحات باید تا قبل از بازی برود لیتوگرافی . اصرار کردم ، اما فایده نداشت . حق هم با او بود . ضمن اینکه متوجه شدم در لحنشن عجله‌ای است که زودتر کاروبارش را سامان دهد و صفحه آخر را ببندد و با خیال راحت بنشیند پای تلویزیون . از قلندران هم که خواشش کردم جلسه را قبل از بازی برقرار کنیم ، قبول نکردند . آنها هم حق داشتند ، می‌گفتند : «فردا که مردم روزنامه می‌خرند، توقع دارند درباره برد یا باخت این بازی ، نظر پیرمردان را بشنوند ، نه اینکه ما بنشینیم درباره باد هوا حرف بزنیم . . . ضمن اینکه متوجه شدم ، آنها دارند خود را مهیا می‌کنند که در صورت برد احتمالی به خیابان بریزند و پاکبوی کنند و از همان کارها کنند که خواننده این سطور می‌کند . تازه یواشکی متوجه شدم که آقای امیرشاهی دادس سی‌دی‌هایی که برای امشب رایت کرده بود ، بین رفقای خود توزیع رایگان می‌کرد . من که البته فوتبال را به طور کلی نمی‌فهمم ، اما وقتی پیرمردان را دیدم که امید به پیروزی یا حداقل مساوی داشتند ، وقتی چشم به مردم دل‌نگرانی افتاد که ترس از باخت احتمالی ناراحتشان می‌کرد ، وقتی فهمیدم مردم چقدر نیاز به برپایی یک جشن کوچک و یک دل‌دارند ، ضمن آرزوی پیروزی ، یا حداقل مساوی از آقای یاغجی خواستم ، ادامه ستون را با اخبار اندیشه پر کند ، تا ببینم عاقبت کار به کجا خواهد رسید . اگر بریدم توی خیابان می‌بینمتان و اگر باختیم . . . خدا نکند . چی چیز بازمه هم- از نظر من بازمه- برایتان تعریف کنم . قدم پیرمردان دارند با هم دیگر سرودی تمرین می‌کنند که اگر چه شنیدنی بود ، اما مناسب شنشان نبود . می‌خواندند : « . . . تیم ملی فوتبالش / با بچه‌های . . . اگه پاش بیفته واسه ایران می‌میرم / ما بچه‌های . . . گفتم : «شما بچه‌های؟» گفتند : «ما بچه‌های ایزانیم . . .»

**mirfatah@yahoo.com**

### خبرها

### تقدیر پکا از نویسندگان منتخب ارشاد

شرق : پکا شرکت پخش و توسعه کتاب ایران به نمایندگی از صد ناشر پیشکسوت و فعال پخش خصوصی به نویسندگانی که در نمایشگاه امسال جایزه نخستین دوره ادبیات داستانی را دریافت کردند لوح احترام اهدا کرد . وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی اسامی در نمایشگاه کتاب جایزه‌ای با عنوان ادبیات داستانی را به پنج نویسنده محمدرضا بیارمی ، احمد دهقان ، داوود غفارزادگان ، مصطفی مستور و محسن مومنی اهدا کرد . اکنون پکا از نویسندگان منتخب ارشاد تقدیرکرده است . در لوحی که رئیس هیات مدیره جلال فهم‌هاشمی امضا کرده آمده است . . . « شرکت پخش و توسعه کتاب ایران انتخاب جناب عالی را به عنوان یکی از نویسندگان برگزیده نخستین دوره اهدای جایزه ادبیات داستانی سال ۱۳۸۵ تبریک می‌گوید و برای شما ماندگاری تاثیرگذار در عرصه ادب و فرهنگ ایران را آرزومند است .»این لوح ساده و زیبا را به گرافیست های نشر کارنامه اهدا کرده‌اند.

### انتخابات سازمان نظام مهندسی در نشریه ساختمان و کامپیوتر

شرق : شماره بیازدهم نشریه «ساختمان و کامپیوتر» منتشر شد . سرآغاز این شماره حمیدرضا فریدونی مدیر مسئول «ساختمان و کامپیوتر» با توجه به اینکه زمان انتخابات هیات‌مدیره سازمان نظام

مهندسی ساختمان استان تهران مطبوعی در این باره نوشته است : « . . . سازمان نظام مهندسی ساختمان هنوز بعد از ده‌سالگی که از تشکیل آن می‌گذرد نتوانسته به جایگاهی که برای خود متصور است ، دست یابد و تاثیر عملی مهمی در بهبود کیفیت ساخت و ساز بگذارد . . . از نگاه من در شرایط فعلی مهندسان عضو سازمان باید با حمایت از افکار صحیح جاری در سازمان و پیگیری خواست‌های خود حامی و بانی سازمان باشند . . . «مدیر مسئول «ساختمان و کامپیوتر» در این مطلب از خاطرات خود درباره همکاری با سازمان نظام مهندسی و روند تحولات این سازمان نوشته است . «آشنایی با بنای ته‌میل» ، «اندیشیدن پیرامون معماری ، معماری پیرامون اندیشه» ، «نمایشگاه بین‌المللی ساختمان تهران» ، «ترافیک ساکن تهران» ، «نانو تکنولوژی و کاربرد آن در مصالح نوین ساختمان» عناوین دیگر مطالب این شماره ساختمان و کامپیوتر است . در این شماره همچنین گفت‌وگوی با مهندس شمس‌الدین صدر مدیر عامل شرکت پرای بندساز و مهندس شهبازی انجام شده است . این شماره «ساختمان و کامپیوتر» در ۱۰۴ صفحه و با قیمت ۲هزار تومان منتشر شده است .



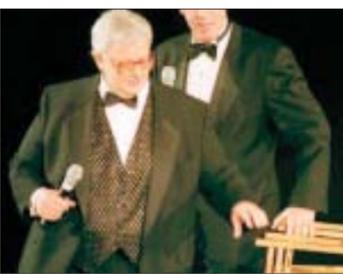
جمال رحمنی

## خدا حافظی زرقاوی



## زنده باد زندگی

محسن آروم : همه آنها که علاقه‌ای به فیلم‌های خارجی دارند ، «راجر ایبرت» را می‌شناسند . او ، یکی از مشهورترین منتقدهای سینمایی است ، یکی از آنهایی که بخش‌هایی از ریویوهایش ، روی جلد دی‌وی‌ده‌ای می‌آید تضمینی است برای آدم‌هایی که می‌خواهند فیلم را بخزند یا نه . خب ، کمی عجیب غریب است ، نه؟ در زمانه عصرت نقد ، در دوره‌ای که تحلیل فیلم به یک تفریح تبدیل شده ، هنوز آدمی پیدا می‌شود که از مصمم قلب درباره سینما می‌نویسد . سال‌های سال است که تلویزیون برنامه‌ای دارد و درباره فیلم‌ها حرف می‌زند و «Two Thumbs Up» که روی جلد خسیلی از دی‌وی‌دهای می‌شود ، به او و برنامه‌اش تعلق دارد . راجر ایبرت ، شاید یکی از بهترین منتقدهای سینمایی نباشد ، اما یکی از مهم‌ترین‌ها است . دلیلش هم ساده است : او ریویو می‌نویسد ، تحلیل‌هایی کوتاه برای آنها که می‌خواهند ببینند یک فیلم به‌خصوص ، ارزش دیدن دارد یا نه . ریویوهای به‌نسبت کوتاه ایبرت درباره فیلم‌هایی که روی پرده سینماها می‌رود ، بیش از همه نشان‌دهنده وسعت دید او است . ریویوهای او ، ساده هستند ، اما نباید به خاطر این سادگی آنها را نادیده گرفت . کم‌تر پیش می‌آید که منتقدی سینمایی بتواند خلاصه داستان فیلم را با نظری که درباره‌اش دارد ، درست و حساسی مخلوط کند و موقعی که آن را می‌خوانیم ، هم از داستان فیلم سر در بیاوریم ، هم بفهمیم که واقعاً باید آن



خبرساز

زنده باد زندگی!

## گزارشی از یک تئاتر بد اخلاق

حتی اگر فرضیه این کتاب ، اینکه «شاهین سرکسیان بنیانگذار تئاتر نوین ایران» است را قبول نداشته باشیم ، باز هم این کتاب نکات زیادی برای خواندن ، دقت‌کردن و جست‌وجو کردن دارد . جمعی از هنرجویان هنرستان هنرپیشگی که در دهه ۳۰ به واسطه «احمد شاملو» به سرکسیان معرفی می‌شوند و خانه کوچک سرکسیان در خیابان رشت پاتوق ، محل تمرین و کلاس درس آنها می‌شود در دهه ۴۰ سه جریان مهم تاریخ می‌زنند . «علی نصیریان» و «عباس جوانمرد» گروه هنر ملی را پیش می‌برند . «بیژن مفید» یا «بهر قاصه» راه دیگری را آغاز می‌کند و «آرپی اوانسیان» نیز آموخته‌های خود از سرکسیان را در «کارگاه نمایش» بی‌می‌گیرد . حتی آن دسته از شاگردانش که در ادامه محفل او به نظریات و تعاریفی متفاوت از تئاتر دست پیدا کردند ، به یک نکته آگاهند و آن اینکه بدون آموزه‌ها و محفل او رسیدن به تعاریفی دیگر برای آنها ممکن نبود . سرکسیان این توان را دارد که ۱۶ عنوان نمایشنامه ترجمه‌کنند بی‌آنکه حتی یکی از آنها چاپ شود و تنها معدودی از آنها اجرا شوند . سرکسیان می‌تواند ماه‌ها در خانه کوچک خود یک نمایش را تمرین کند و در آخر آن نمایش تنها چند اجرا داشته باشد و یا اصلاً اجرا نشود . بی‌شک درس اول او برای شاگردانش عاشقانه کار کردن

است . سرکسیان کارمند بانک بود ، همکار صادق هدایت ، عصرها هم در یکی از نشریات فرانسوی‌زبان آن زمان قلم می‌زده است که در همان جا چند اثر از صادق هدایت را به زبان فرانسه ترجمه می‌کند . او هیچ‌گاه از تئاتر درآمدی نداشت . حقوق کارمندی و درآمد خود از روزنامه‌نگاری را هم خرج محفل کوچک خود می‌کرد . محفلی که در فضای خفقان‌آور دهه ۳۰ به خاطر آن احضار و بازداشت هم می‌شود و احتمالاً بازجویی بیچاره هرچه بالا و پائین می‌کند چیزی جز عشق به تئاتر در او پیدا نمی‌کند . کم‌آن‌هم برای آقای باجوو چیز باارزشی محسوب نمی‌شده است . کتاب «شاهین سرکسیان ،

سرکسیان کارمند بانک بود ، همکار صادق هدایت ، عصرها هم در یکی از نشریات فرانسوی‌زبان آن زمان قلم می‌زده است که در همان جا چند اثر از صادق هدایت را به زبان فرانسه ترجمه می‌کند . او هیچ‌گاه از تئاتر درآمدی نداشت . حقوق کارمندی و درآمد خود از روزنامه‌نگاری را هم خرج محفل کوچک خود می‌کرد . محفلی که در فضای خفقان‌آور دهه ۳۰ به خاطر آن احضار و بازداشت هم می‌شود و احتمالاً بازجویی بیچاره هرچه بالا و پائین می‌کند چیزی جز عشق به تئاتر در او پیدا نمی‌کند . کم‌آن‌هم برای آقای باجوو چیز باارزشی محسوب نمی‌شده است . کتاب «شاهین سرکسیان ،

خواندنی‌ها

**انتخاب حق شماس**

**بیمه گلآفرین**

نشانی دفتر مرکزی :تهران-میدان آرزائین  
خیابان احمدقصری(بخارست) خیابان ۱۷ شماره ۹  
تلفن ۳۲ - ۸۸۷۳۳۸۰۰ دوتارگاز ۴۱-۸۸۷۳۳۸۰۰

**از انتشارات PHAIDON**

**متن کامل کتاب**

**THE PHAIDON ATLAS**

**OF CONTEMPORARY WORLD ARCHITECTURE TRAVEL EDITION**

**کتاب**

به تعداد محدود توسط دنیای هنری بهار عرضه میشود.

خیابان ولی عصر-اندلی بلوار میرداماد-ساختمان میرداماد